

FIRE SAFETY

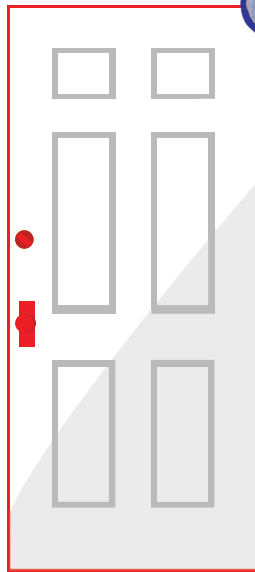
WHAT TO DO IN A FIRE

**Immediately
CALL 911.**

Get out and stay out.
Do not try to gather
personal possessions.



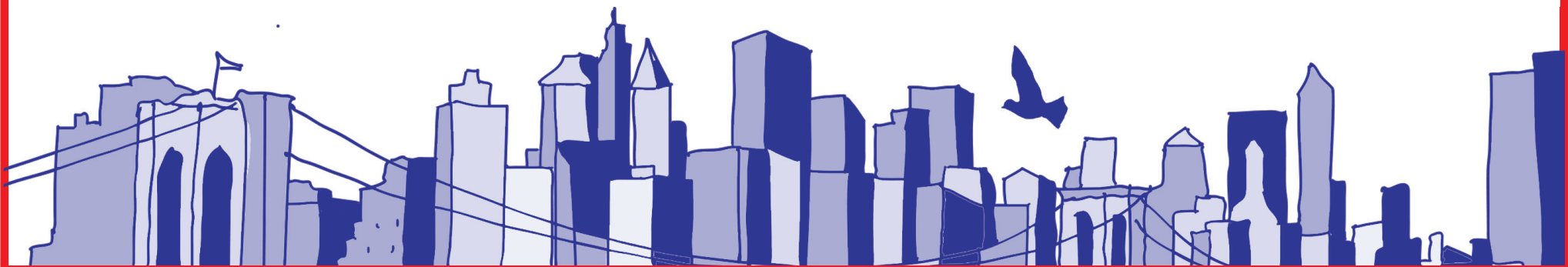
Do not try to fight
the fire yourself.



If smoke is present, exit
as low to the ground as
possible and keep your
mouth covered.

Close the doors behind
you on your way out to
isolate fire and prevent
smoke, heat, and flames
from spreading.

If any part of you or your
clothing catches fire, do
not run or try to put out the
fire with your hands. **STOP,
DROP, AND ROLL.**



YOUR RIGHTS AS A NEW YORKER

**Every New Yorker
has the right to a
safe home free
from fire hazards.**

If your landlord is not
properly maintaining your
home, call or contact 311
online: portal.311.nyc.gov

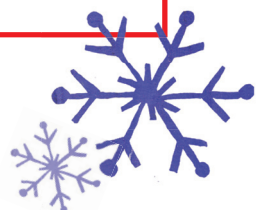
Potential hazards include:
doors that do not close; blocked
fire escapes; poor electrical
practices.



That includes unobstructed walkways,
self-closing doors, proper fire safety
signage, and working smoke and carbon
monoxide alarms.



Your building must
be properly heated
in the winter.



EXIT

If you have been displaced by a fire or other emergency, resources are available!
Contact NYC's Back Home Unit for help finding temporary housing, recovering your
belongings, and returning home safely: backhome@recovery.nyc.gov or (212) 389-6670

For more fire safety tips and to download this flyer visit fdnysmart.org



SEGURIDAD CONTRA INCENDIOS

QUÉ HACER EN CASO DE UN INCENDIO

Llame al 911 de inmediato.

Evacúe y quédese afuera. No intente recoger sus pertenencias personales.



No intente apagar el incendio usted mismo.



Si hay humo, permanezca lo más cerca posible del suelo mientras evacúa y cubra su boca.

Cierre la puerta al salir para aislar el fuego y evitar que el humo, el calor y las llamas se propaguen.

Si alguna parte de su cuerpo o su ropa se incendia, no corra ni intente apagar las llamas con sus manos. **DETÉNGASE, TÍRESE AL SUELO Y RUEDE.**

SUS DERECHOS COMO NEOYORQUINO

Todos los neoyorquinos tienen el derecho a un hogar seguro, libre de riesgos de incendio.

Si el propietario no realiza el mantenimiento adecuado de su vivienda, llame o póngase en contacto con el 311, en línea: portal.311.nyc.gov

Entre los posibles riesgos se incluyen: puertas que no cierran; vías de evacuación bloqueadas; prácticas eléctricas inseguras.

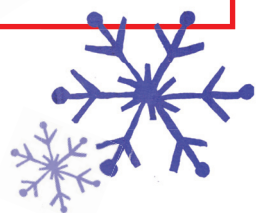


Esto incluye pasillos sin obstáculos, puertas de cierre automático, señalización adecuada de seguridad contra incendios y detectores de humo y monóxido de carbono en buen estado de funcionamiento.

EXIT



Su edificio debe contar con calefacción adecuada en invierno.



Si ha sido desalojado debido a un incendio u otra emergencia, ¡hay recursos disponibles! Comuníquese con la Unidad de Regreso a Casa de la Ciudad de Nueva York (NYC Back Home Unit) para recibir ayuda para encontrar un alojamiento temporal, recuperar sus pertenencias y regresar a casa de manera segura: backhome@recovery.nyc.gov o (212) 389-6670

Para más consejos de seguridad y para descargar este volante, visite fdnysmart.org

